

546811-2026 - Verseny

Románia – Hitelnyújtási szolgáltatások – Servicii bancare privind acordarea unui împrumut intern

OJ S 150/2026 06/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény
Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Municipiul Sfantu Gheorghe

E-mail-cím: szabolcs.stefan@sepsi.ro

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Servicii bancare privind acordarea unui împrumut intern

Leírás: Tipul și valoarea împrumutului: Împrumut pe termen lung în valoare de 40.000.000,00 lei. Durata contractului: 13 ani (156 luni) de la data semnării contractului. Moneda în care se solicită împrumutul: RON. Destinația împrumutului: Realizarea investițiilor publice de interes local Asigurarea finanțării contribuției Mun. Sfântu Gheorghe la cheltuielile eligibile și neeligibile aferente implementării proiectelor finanțate prin PNRR: - Creșterea calității arhitectural-ambientale și reabilitare termică a clădirii Școlii Gimnaziale Nicolae Colan - Reabilitare și modernizare internat la Colegiul Național "Szekely Miko", str. Gabor Aron, nr. 18 - Reabilitarea termică, eficientizarea energetică și modernizarea clădirii Școlii Gimnaziale "Varadi Jozsef" din str. Stadionului nr. 12 - Reabilitarea termică și modernizarea clădirii instituției antepreșcolare în cadrul GPP "Napsugar" - Realizarea Muzeului Comunismului în imobilul din str. Kos Karoly nr. 21 Termenul până la care se pot solicita clarificări de la autoritatea contractantă este de 9 zile înainte de data depunere a ofertelor. Termenul până la care autoritatea contractanta răspunde la solicitările de clarificări este de 5 zile înainte de data de depunere ofertelor.

Eljárásazonosító: f9ab88c8-b045-4fa9-ba1b-17c0c056ba79

Belső azonosító: 4404605_2026_PAAPD1633694

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 66113000 Hitelnyújtási szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Covasna (RO123)

Ország: Románia

További információk: Municipiul Sfantu Gheorghe

2.1.3. Érték

2.1.4. Általános információk

További információk: În cazul în care două sau mai multe oferte sunt clasate pe primul loc, cu punctaje egale, departajarea se va face având în vedere punctajul obținut la factorii de evaluare în ordinea descrescătoare a ponderilor acestora. În situația în care egalitatea se menține, autoritatea contractantă are dreptul să solicite noi propuneri financiare, și oferta câștigătoare va fi desemnată cea cu propunerea financiară cea mai mică. "Cerintele tehnice definite la nivelul anuntului de participare, caietului de sarcini sau altor documente complementare, prin trimiterea standardelor, la un anumit producator, la marci, brevete, tipuri, la o origine sau la o productie/metoda specifica de fabricatie/prestare/executie, vor fi intelese ca fiind insotite de mentiunea "sau echivalent".

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény, Egységes európai közbeszerzési dokumentum (ESPD) Bűnszervezetben való részvétel: Operatorul economic sau o persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru participarea la o organizație criminală.

Korrupció: Operatorul economic sau orice persoană care este membru al organelor sale de conducere a fost condamnată definitiv pentru corupție, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau pentru care perioada de excludere prevăzută în hotărâre este încă aplicabilă.

Csalás: Operatorul economic sau un membru al organelor sale de conducere a fost condamnat definitiv pentru fraudă, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau cu perioadă de excludere încă valabilă.

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Operatorul economic sau un membru al conducerii a fost condamnat pentru infracțiuni teroriste sau activități conexe.

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Operatorul economic sau orice persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru spălare de bani sau finanțarea terorismului.

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Operatorul economic a fost condamnat pentru utilizarea muncii copiilor sau alte forme de trafic de persoane.

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Operatorul economic nu și-a îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor.

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Operatorul economic nu este considerat suficient de sigur pentru a evita riscuri privind securitatea națională.

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Operatorul economic a încălcat legislația privind protecția mediului.

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Operatorul economic a încălcat legislația privind securitatea socială.

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Operatorul economic a încălcat legislația privind dreptul muncii.

Fizetéseképtelenség: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Súlyos szakmai kötelezettségszegés: Operatorul economic a comis o abatere profesională gravă. A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese legată de participarea la această procedură.

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: Operatorul economic a oferit informații false, a ascuns informații sau nu a furnizat documente relevante.

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Default lot

Leírás: Natura și cantitatea serviciilor solicitate sunt în conformitate cu Caietul de sarcini.

Belső azonosító: 1

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 66113000 Hitelnyújtási szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Covasna (RO123)

Ország: Románia

További információk: Municipiul Sfantu Gheorghe

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 156 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 25 855 000,00 RON

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény, Egységes európai közbeszerzési dokumentum (ESPD)

Kritérium: Alvállalkozási arány

Kiválasztási kritérium leírása: Conform art. 55 alin. (1) din Legea nr. 98/2016 ofertantul va prezenta denumirea subcontractanților, datele de contact ale acestora, partea/părțile din contract care urmează a fi îndeplinite de către aceștia și valoarea la care se ridică partea /părțile respective. Se va depune acordul de subcontractare. Subcontractanții nu trebuie să se

încadreze în situațiile prevăzute la art. 164, 165 și 167 din Lege. În conformitate cu art. 196, alin. (2) autoritatea contractantă va solicita, înainte de atribuirea contractului de achiziție publică, ofertantului clasat pe primul loc, după aplicarea criteriului de atribuire să prezinte documente justificative actualizate prin care să demonstreze îndeplinirea tuturor criteriilor de calificare și selecție.

Kritérium: Bejegyzés a cégjegyzterbe

Kiválasztási kritérium leírása: Operatorii economici ce depun oferta trebuie să dovedească o formă de înregistrare în condițiile legii din țara de rezidență, să reiasă că operatorul economic este legal constituit, că nu se află în niciuna dintre situațiile de anulare a constituirii, precum și faptul că are capacitatea profesională de a realiza activitățile care fac obiectul contractului. Modalitate de îndeplinirea a cerinței: - se va completa DUAE de către operatorii economici participanți la procedura de atribuire cu informațiile aferente situației lor. Documentele justificative care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAE, respectiv: - certificat constatator emis de Oficiul Național al Registrului Comerțului din care să rezulte obiectul de activitate al respectivului operator economic, sau în cazul ofertanților străini, documente echivalente emise în țara de rezidență (traducere autorizată), urmând să fie prezentate, la solicitarea autorității contractante, doar de către ofertantul clasat pe locul I în clasamentul întocmit la finalizarea evaluării ofertelor. Informațiile din certificatul constatator trebuie să fie REALE / VALIDE LA DATA PREZENTĂRII ACESTUIA. Documentul care demonstrează forma de înregistrare din care să reiasă neincadrarea în prevederile art. 167, alin. (1), lit. b) din Legea 98/2016, trebuie prezentat și de către terțul susținător, precum și de subcontractantul ofertantului clasat pe primul loc după aplicarea criteriului de atribuire, dacă este cazul. În situația în care vor fi executate părți din contract de către subcontractanți, dovada înregistrării și corespondența activităților principale/secundare din cadrul acestuia cu obiectul achiziției se va prezenta obligatoriu și de către subcontractanți, pentru partea din contract pe care o vor realiza.

5.1.10. Odaítelési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Pretul ofertei

Leírás: Punctajul se acorda astfel: a) Pentru cel mai scazut dintre preturi se acorda punctajul maxim alocat; b) Pentru celelalte preturi ofertate punctajul P(n) se calculeaza proportional, astfel: $P(n) = (\text{Pret minim ofertat} / \text{Pret } n) \times \text{punctaj maxim alocat}$.

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 95

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Durata de punere la dispozitie a sumelor din cererea de tragere exprimata in numar de ore

Leírás: Algoritm de calcul: Pentru ofertele care prezintă o perioadă de punere la dispoziție a sumelor din cererea de tragere între 1-24 ore se va acorda punctajul maxim de 5 puncte.

Pentru ofertele care prezintă o perioadă de punere la dispoziție a sumelor din cererea de tragere între 25-48 ore se va acorda un punctaj de 3 puncte. Pentru ofertele care prezintă o perioadă de punere la dispoziție a sumelor din cererea de tragere între 49-72 ore se va acorda un punctaj de 1 punct.

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 5

5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://e-licitatie.ro/pub/notices/c-notice/v2/view/100210354>

5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.e-licitatie.ro>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: román

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 20/08/2026 15:00:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 4 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 20/08/2026 15:00:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Hely: In SEAP

További információk: Membrii comisiei de evaluare.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: Asociere conform art. 53. din Legea privind achizițiile publice nr 98/2016

Pénzügyi megállapodás: Rambursarea creditului se va efectua în tranșe egale trimestriale (la 3 luni).

5.1.15. **Sajátos beszerzési módszerek**

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. **További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: În conformitate cu prevederile Legii 101 /2016, cu completările și modificările ulterioare.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Municipiul Sfântu Gheorghe

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Municipiul Sfântu Gheorghe

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Municipiul Sfântu Gheorghe

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Municipiul Sfântu Gheorghe

8. Szervezetek

8.1. **ORG-0004**

Hivatalos név: Municipiul Sfântu Gheorghe

Regisztrációs szám: 4404605

Postacím: Strada: 1 Decembrie 1918, nr. 2
Város: Sfantu Gheorghe
Írányítószám: 520008
Ország alegysége (NUTS): Covasna (RO123)
Ország: Románia
Kapcsolattartó pont: Szabolcs Stefan
E-mail-cím: szabolcs.stefan@sepsi.ro
Telefonszám: +40 267316957
Fax: +40 267316902
Internetcím: <https://www.sfantugheorgheinfo.ro/>
Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://www.e-licitatie.ro>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Regisztrációs szám: 20329980

Postacím: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3

Város: București

Írányítószám: 030084

Ország alegysége (NUTS): București (RO321)

Ország: Románia

E-mail-cím: office@cnsr.ro

Telefonszám: +40 213104641

Fax: +40 213104642

Internetcím: <http://www.cnsr.ro>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0005

Hivatalos név: Municipiul Sfantu Gheorghe

Regisztrációs szám: 4404605_3

Postacím: Strada: 1 Decembrie 1918, nr. 2

Város: Sfantu Gheorghe

Írányítószám: 520008

Ország alegysége (NUTS): Covasna (RO123)

Ország: Románia

Kapcsolattartó pont: Szabolcs Stefan

E-mail-cím: szabolcs.stefan@sepsi.ro

Telefonszám: +40 267316957

Fax: +40 267316902

Internetcím: <https://www.sfantugheorgheinfo.ro/>

E szervezet szerepei:

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Operator SEAP

Regisztrációs szám: RO42283735

Postacím: Strada: Italiana, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal:

-

Város: Bucuresti

Írányítószám: 020976

Ország alegysége (NUTS): București (RO321)

Ország: Románia

Kapcsolattartó pont: Roxana Popescu

E-mail-cím: contact.autoritati@e-licitatie.ro

Telefonszám: +40 213032997

Internetcím: <https://www.adr.gov.ro/>

E szervezet szerepei:

TED eSender

10. Változtatás

Az előző hirdetmény módosítandó változata

:

dd9b2e78-a298-4a7f-966a-2be5963c216d-01

A változtatás fő oka

:

Frissített információ

Leírás

:

Având în vedere numeroasele solicitări de clarificări, împreună cu solicitarea de prelungire a termenului de depunere a ofertelor; Autoritatea contractantă prelungește termenul de depunere a ofertelor cu 8 zile, respectiv până la data de 20.08.2026.

10.1. Változtatás

Szakaszazonosító: LOT-0000

A változtatások ismertetése: IV.2.2) Termen limita pentru primirea ofertelor - data

10.1. Változtatás

Szakaszazonosító: LOT-0000

A változtatások ismertetése: Oferta trebuie sa fie valabila pana la data de

10.1. Változtatás

Szakaszazonosító: LOT-0000

A változtatások ismertetése: Data deschiderii

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 7cd387f5-4c82-4c76-85e7-e338edd83491 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 05/08/2026 17:05:12 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Hirdetmény megküldésének dátuma (az eSender rendszerben): 05/08/2026 15:00:42 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: román

A hirdetmény közzétételi száma: 546811-2026

HL S kiadás száma: 150/2026

A közzététel dátuma: 06/08/2026